

**KUMPUNAN**  
KHAUWTLANG NUN  
SIAMTHAT

**YMA AW**



## Branch YMA Sport 2011 neih tur atan Inpuahchahna kalpui mek a ni.

### Branch News

**Chanmari West, September 4:** Branch YMA in a lo rel tawh Chanmari West Branch YMA Sport 2011, ni 17-19.9.2011-a neih tur chu inbuatsaihna kalpui mek a ni a, he sport neih tura Organising Committee te chu Ni 1.9.2011 (Ninga) zan inbuatsaihna kalpui mek thlir ho in an thukhawm a ni.

He meeting ah hian Section hrang hrang in a team list an thehluh te thlirho a ni a. Heng team list te hi 2011 YMA member list nen enmil leh tur a tih niim atul angte Section ah hriattir leh tura tih a ni.

He Sport neih turah hian Section hrang hrang ten chan insemin kan tihtur ruahman a ni. Hetiangin :-

- 1) PA Set leh Chair lo ngaihtuah turin heng section te hi ruat an ni. Neuva Section Basketball Court-ah, Khuangchera Section Jt. YMA Field Vaivakawn ah leh Taitesena Section Indoor Stadium-ah.
- 2) Line Marking :- Ni 17 (Inrinni) a Field Line marking lo buaipui turin Vanapa Section ruat an ni a, Ni 24 (Inriini) ah Chawngbawla Section te ruat an ni.
- 3) Basketball Line buaipui turin Organising committee in a a ruat Incharge te leh section hrang hranga players te tlawmngai tura ruat an ni baw.

Meeting chuan Items hrang hrangah hian lawmman 1-na, 2-na, Overall Champion leh consolation

prize leh Football-ah Best player, Top Scorer lawmman siam nise tih a rel a, Overall champion lawmman hi Pu C.Lalzarliana Branch Treasurer in a tum dawn a, Football-a Best Player leh Top Scorer te lawmman tur hi Pu Zonunsanga (K) leh Tv.R.Lalrinngeta (V) ten an tum dawn a ni. Branch President Pu T.Ngurkhuma'n Field line marking na tur chinai bag 5 lai a pe baw a, an chungah committee chuan lawmthu a sawi takzet a ni.

Football ah bik hian Team A squad hi committee in ennawn lehin player 16 awm tura ruahman chu kaltlangpui tura tih a ni a, Team B hi chu Section tinte inthlahrung lova remchan anga lo inbuatsaih tur leh Organising in ruahman a lo siam tawh ang zulzuia kalpui tura tih an ni.

Branch YMA Sport 2011 Items hrang hranga section te inkhel dan tur Fixture hi Ni 8.9.2011 (Zirtawp) zan hian Indoor Stadium TT Hall-ah siam tur a ni a, he hunah hian Section hrang hranga items hrang hrang Manager leh Coach te kim taka kal vek turin committee chuan a ngen a ni.

Vawiin(Sunday) tlai dar 3:00 hian Pu Lalthuamluaia te In ah Branch Executive Committee neih tur a ni e. CM Running Trophy a mi tur hnam lam Indoor-ah zir chhoh mek a ni.

Kar hmasa lama Sairanga tui tla buaipuitu Sairang Branch YMA te tanpuina atan `2000/-leh tui tla zawngtu tlahlum ralna `1000/-hlan an ni.

Ni 30.8.2011 khan kumpuan bawhuina Springdale School-ah neih a ni a. Ni 2.9.2011 khan Middle School-ah neih a ni baw. Kumpuan bawhuina atana hun min petu zirtirtute chungah lawmthu sawi a ni.

Naktuk Ni 5.9.2011 hi Teachers day a ni a, kan vengchhunga Zirtirtu awm zawng zawng leh vengdang atanga kan veng School a rawn thawk zawng zawngte hnenah duhsakna CWBYMA chuan a hlan a ni.

Ni 2.9.2011 (Zirtawpni) chhun khan Chanmari West Middle School-ah Kumpuan Programme hman a ni.

### YMA MEMBERTE HNENA NGENNA

CM Running Trophy (Cultural Dance Competition) -a lam zir tura inbuatsaih mek a ni a. YMA member 2000 chuang kan awmlaiin mi 10 bawr vel lek lam zirna ah an kal thin a. Member section hrang hranga mite a tam thei ang ber lam zir turin Branch YMA chuan a ngen takzet a ni.

### Hriattirna

Branch YMA-in memberte puala Infiamna hrang hrang Ni 17-24.9.2011 a a buatsaih turah Items hrang hrangah lawmman Cash Prize Trophy siam nise tih a ni a. He lawmman tum duh vengchhung mi leh veng pawn mi tupawh chhungte boral tawh hriatrengnan emaw, dawr leh advertisement ti duh te tan sum leh pai thawh theih a ni a, hrechiang duh leh ti duh chuan Organising Committee Secretary Ph No.9436142304 ah emaw Branch Secretary hnenah emaw in hriattir theih reng a ni e.

### NGENNA:RSBYCHUNGCHANG

“Dam loh nikhuaa man chawi lova Damdawiin a inenkawl theih nan RSBY (BPL bik tan) ah in ziaak lut ve ta che. Inziahlul hun hi Health Worker ten an rawn hriattir ang che, chhungkaw kima inziaklut turin i lo in ring dawn nia. Hemi rual hian APL chhungkaw tan pawh Mizoram Health Care Scheme-ah inziahlul nghal theih a ni baw.”

**TUN KAR CHANGVAWN**  
Tin, Pathian khawngaihna chu | sawtpui lova in hmuh lohna turin amah | thawhpuiin ka ngen chiam a che u. | “Hun Lawmawmah ka ngaithla che a, | Chhandamna ni-ah ka tanpui che”, a | ti si a. Korinth II 6:1-2

## Editorial Board

### Editor

RK.Rozidinga  
9436142304

### Joint Editor :

RK. Malsawmkima  
9862578441

### News Editor

Tv. Thangkuma  
9862303135

Pu Vanlalhluta  
9862366308

Tv. Vanlalfawna  
9856301975

### Cir. Manager

Johny Lalthanpuia  
9612359161

Jacob Lalrinsanga  
9612319779

### Production Manager

R.Lalmachhuana  
9436151817

## Branch Office Bearer

### President

T.Ngurkhuma  
9436190843

### Vice President

R.Lalmachhuana  
9436151817

### Secretary

RL.Thanhnuana  
9436152760

### Asst. Secretary

K.Darthanthuanga  
9436196071

### Treasurer

C.Lalzarliana  
9436142049

### Fin.Secretary

Lalthuamluaia  
9612216649

### Advisers

Pi Zamanthangi  
Pu Vanlalsawma  
Pu Rothuama  
Pu Lalbiakthanga  
Khangte

**Nang erawh chu engkimah fimkhur la, hrehawm tuar la, Chanchin Tha hriltu lam hna thawk la, i rawngbawlna kha hlen rawh. II Tim 4:5**

**Editorial :** Kan hma lawka Branch YMA in section hrang hrangte intihhlim nana sport a buatsaih tur atan section hrang hrangte thahnemngai takin an practice mek a. He sport tur a team member tur chungchangah sawi neuh neuh a tam khawp mai. YMA membrete puala intihhlimna ah hian membrete a tam thei ang ber tel se, membrete tun aia nasa zawka kan inpawhtlanna atan hman ni baw se tih hi a reltu duhdan a ni ngei ang. He sport hian rah tha a chhuahna tur kawng hrang hrang a awm a, khatlang nun siamthat kawngah te, chhiatni thatni kawngah te leh ruihlo laka kan fihlim lehzualna kawng pawimawh tak ni thei ngei se a lawmawm ngawt ang.

## CHIEF MINISTER RUNNING TROPHY INCHARGE TE

Chief Minister Running Trophy In YMA Cultural Dance Competition neih turah kan Branch YMA te kan telve dawn avangin a tul anga hma la turin 'Organising Committee' hetiang hian din a ni a, an ni hmalakna hian zanah lam zir chhoh mek a ni.

Chairman : Pu R.L.Thanhnuana  
Vice.Chairman : Pu Zonunsanga  
Secretary : Tv R.Lalrinnggheta.  
Acct. Incharge : Pu Lalthuamluaia

### Members:

1. Pu T.Ngurkhuma
2. Pu R.Lalmachhuana
3. Pu K.Darthanthuanga
4. Pu C.Lalzarliana
5. Tv V.Biakngghinglova
6. Pu Lalbiakhlua
7. Tv Zohmingliana
8. Ni Vanlalmuanpuui
9. Pu K.Rosiama
10. Pu Nundanga
11. Pu VL Thakima
12. Pu K.Lalthakima
13. Pu C.Lalmuankima
14. Pu Lalrinliana
15. Pu Lalthanruma

### LAM ZIRTIRTU TURTE :

1. Pu Lalbiakhlua
2. Pu Zohmingliana
3. Tv R.Lalrinnggheta
4. Ni Zorinpuui
5. Ni Ellen Lalrintluangi
6. Ni Malsawmkimi
7. Ni Zosangzuali
8. Tv V.Biakngghinglova
9. Tv Lalmalsawma

## MUP NEWS

☞ Inneih Golden Jubilee lawmpuina MUP atanga la changlo leh duh te tan lawmpuina Certificate Pu B.Savunga leh Pu K.Lalramzauva hnenah Ni 11.9.2011 aia tlai lovah in hriattir tur a ni e.

## CVTTP NEWS

☞ Lehkhabu 65 lei thar a ni a, mi thahnemngaita donate bu 10 nen lehkhabu 75 register a ni. Heng lehkhabu thar te hi library membrete hawh theuh turin an in ngen.

☞ CVTTP bungrua hawh tuten zinglam dar 9 hmain leh tlailamah dar 3 hma lamah hawhchhuah theih ni hram se a kawltute remchanna avanga ruahmanna siam a ni.

## Keimahni

Tun Issue chu thuchhuah tur a tam deuh hlek avangin Article kan tichhuak thei lo a, hmun hrang hrangah news leh thildang kan dah nawk mai. Chhiartute hriatthiamna kan ngen takzet a ni.

## LOCAL COUNCIL NEWS

☞ Ni 31.8.2011 (Nilaini) zingkar khan Local Council Chairman inah Local Council leh Branch YMA O.B te chuan Joint meeting an nei a, hetah hian Chanmari West Boundary chungchang ngaihtuah ho naneih a ni a, tuna Hunthar Veng V.C.P in hi Chanmari West area a nih avangin Chanmari west ram chinah Sign board tar tura rel fel a ni. Sign Board hi Local Council ten an siam mek a ni.

☞ Ni 3.9.2011 (Inrinni) zingkar khan YMA Park leh YMA Zawlbuk inkar Jeepable Road tur atan Branch YMA OB te nena enhona neih a ni bawk.

☞ Salvation Army Biakin bula leihlawn chhia pawh E.E P.W.D Aizawl Road North chuan siam tha turin hma an la mek.

☞ Chamari West vengchhungah kawngpuui kana PHE tui la ten an tui pipe a leak a siamthat ngai a nih chuan Local Chairman hnenah ni nga chhungin an hriatir hmasa tur a ni.

## MHIP NEWS

☞ Ni 30.8.2011 (Thawhlehi) khan Synod Conference Hall-ah Sensitization of Urban BPL Women Self Help Group & Distribution Function & Financial Assistance and Certificate Under SJSRY, UD&PA Department ten an nei a, Chanmari West MHIP ten Tailoring Centre hnuaiia puantui zirchhuak 2nd Batch te Certificate leh Exhibition neihah kalin hun hlimawm tak hman a ni.

☞ MHIP Building pawh sak zawh thawkhat a ni a, tunah hian Pu Malsawma (Sena) in atangin Buildingah luah phei a ni tawh a, Building hi sum remchan dan a zira sak chhuzawm zel tum a ni.

☞ Chanmari West Branch MHIP Tailoring Training Centre hnuaiia Instructress leh Asst. Instructress pawh thla ruk chung atan chhawr chhuzawm leh an ni a, ni 31.8.2011 (Nilaini) khan MHIP Building-ah zir laite nen farewell neih a ni a, hun hlimawm tak hman a ni. Karleh atang hian 3rd batch tan hman beisei a ni.

## CWSC NEWS

☞ Vanlaltanpuia s/o Laltharzuala 'K' chu Victor Company in a sponsor dawn a. He company hian Badminton racket, Shuttle Cock, Shirt, Shoe etc. te a thlawnin a tumsak thin dawn a, CWSC chuan a lawmpui hle.

☞ Ni 5-10.9.2011 hian Chanmari 'W' Indoor Stadium ah MVA Volleyball Tournament thlen a ni dawn.

☞ Ni 17-24.9.2011 (Zan dar 8) atang khian Chanmari West Branch YMA Sport 2011 (Volleyball) neih nan hman a ni dawn.

### CHAWNGBAWLA

Branch YMA Tournament neih turah Champion turin hma an la mek zel a, players te lo in la fit sauh sauh turin an in fuih.

Thla thar kan lo chuang kai leh ta a, Section hruaitu Zawlbuk Fund la khawn lo te tlawmngai taka lo khawn zui turin an in hriattir, nu leh pa te pawhin thahnemngai taka lo tawiawm turin an in hriattir.

Pu R.C. Thangliana damlo in lama in enkawl mek pawh a dam thuai theih an duhsak hle.

Pi Juliet Lalengkimi W/o P. Rohmingthanga chi India aiawh turin 33 World Arm Wrestling Championship Almaty Kazakhstan a ni 28 Nov - 3 Dec 2011 a neih turah thlan a ni chu an lawmpuiin Mizoram mai nilo India aiawh thei member an nei chu an chhuang hle, Champion ngei turin duhsakna an hlan.

An member Malsawmzuala Khiangte chuan MZU hnuaiiah Pol.Sc ah pakhatna a ni a, an lawmpuiin an chhuang hle.

### VANAPA

Thawhlejni zan khan Pu T.Lalremruata te inah Section Committee neih a ni.Member 23 an kal.

Zawlbuk Fund Chhungtin te hnena ngenna kha hruaitu ten an rawn bawhzui zel dawn a tlawmngaih chhuah a lo pe zel turin chhungtin te an in ngen nawn leh a September leh October thla chhung hian Section hruaitu ten an rawn khawn dawn a ni.

Branch Sport lo awm tur atan Item tinah in puahchah mek ani a, Players te ngawrh leh zual a Practice turin an in chah. Volleyball Practice na ah Leader pawh a inhliam hlauh mai.

An hruaitu hlui Pu Lalthianghlina ten Naute an nei thar.

Pu Remsangpuia an hna lama Training in Hyderabad lamah a thang mek.

House No pek chungchangah hma lak mek ani a, tih fel thuai beisei a ni.

### NEUVA

Football Players te thahrui tichak tura zing Practice hmaa chana eitur Kg 3 tumsaktu an Leader Pu.Lalthanruma leh Practice chhung daih tur tumsaktu Tv.R.Lalbiakkima Asst.Coach te chungah lawmthu an sawi.

(N-Section Report chhunzawmna)

An hruaitu Pu.Lalchhandaman Section tan Football Jersey nalh tak Rs.4000 man a Computer zirna dawr (Merge Computer Centre) hminga a Sponsore chu lawmthu an sawi tak meuh meuh.

An hruaitu Pu.H.Vanlaluatan Football tha tak mai Section tan a rawn pe a an lawm hle.

Section khangte zawk savun pawp siam that theih tawh loh chu Pu.G.Zaman Savun thar leh a kaih thatna senso zawng zawng a ma sumsengin a siamthattira lawmthu an sawi tak meuh meuh.

Pu.K.Lalbiaktluangan tui bottle 12 Section tan a rawn pe a, a chungah lawmthu an sawi.

An Section pa tlawmngai Pu.K.Lalchhuanawma Grace Nursing Home-a awm chu damtaka a lo chhuah leh thuai an duh.

Branch Sports – 2011 ( Section-wise ) September ni 17- 24 chhunga neih turah intihsiakna Football, Volleyball leh Basketball-ah te chak ber nih an tum hle a, Players te pawh taima leh zual turin an ngen bawk. Sports na atan hian mi in phalte hnen atangin sum leh pai leh sports goods engemawzat an dawng tawha, mi in phal Section tana pe duhte chuan Secretary hnenah in hriattir mai tur a ni e.

Nilai zing khan YMA Zawlbuk sak kal zelah Balu thiara Section hnatlang neih a nia, hnatlang thawk chhuakte leh hnatlang theitui buatsaih saktu Pu.H.Vanlalsawma chungah lawmthu an sawi.

Karleh hun remchang hmasaberah Section Committee koh tum a nia, hruaitute lo in ring lawk turin an in ngen.

Vanapa Section hruaitute nena Friendly Match Football khel Video CD Secretary-in a kawla, a duh tan hawh / lakchhawn theih a ni e.

### TAITESENA

Ni 2.9.2011 (Zirtawp) zan khan Section committee neih a ni a, thu pawimawh tak tak rel a ni.

Branch YMA in sport a buatsaih tur atan practise neih mek a ni a, Football A leh B team a tel tura hriattir te chu naktuk thawhtan zing atang hian kim taka practise theuh tawh turin an in ngen.

Volleyball leh basketball khel tur te pawh thahnemngai taka practise turin an in hriattir bawk.

(T-Section Report chhunzawmna)

Bawlhhlawh a paihna tur nilo a paih kan la awm chu an ngaimawh hle a, bawlhhlawh paih motor lo kal ngak hram hram a paih tawh thin turin an in ngen nawn leh.

Thutthleng thar 50 lai hnatlanga siam zawh a ni tawh a, hnatlanga atana hmun hma hmantirtu Pu C.Sangkhuma te chungkaw chungah leh hnatlang senso thenkhat tumtu Pu P.Lalramliana leh Pu R.K.Malsawmkima te chungah lawmthu an sawi takzet.

Hun remchang hmasa berah Faina Hnatlang neih tum a ni a, memberte hunawl lo insiam theuh turin an in ngen.

### KHUANGCHERA

YMA Sport 2011 heng Items Football Mipa leh hmeichhia Volleyball Mipa leh hmeichhia Basket Mipa tan tel tum zawng zawng te leh Incharge te leh Section hruaitute Pathianni tlai dar 3:00 ah YMA Run-ah kal khawm vek tur a ni. Ngaipawimawh turin member te an ngen.

Section Jersey leh ball leina tur heng mi inphal te hnen atang hian dawn a ni. Lalrohluai `1200 F. Rosiamliana 1000, Lalrammawia Khiangte `1000, Pi Lalremkimi `200, Pu Lalhriatpuia `1000, Tv. Lalfamkima `1000, Pi Zamanthangi `500 an ni zarah hian Khuangchera Section chuan Jersey mawihnai tak an nei thei a, an chungah hian an lawm hle.

Football team te Zingkarah Vaivakawn Field-ah practice thin a ni a, Volleyball team ten tlai lamah Indoor-ah practice thin a ni a, hruaituten member-te practice te tawiawm thin turin an in ngen.

Secretary Pu H.V.Lalthavela chu Zokhawthar-ah O.C. Charge la in a awm mek a, Leader Pu Lalrinliana Kolkata lama zin Messi inkhel en pawh tuang taka a lo haw leh thuai an beisei

Section hruaitu Zawlbuk Fund la khawn lo te tlawmngai taka lo khawn zui turin an in hriattir, nu leh pa te pawhin thahnemngai taka lo tawiawm turin an in hriattir.

In luah tur nei ten Central YMA Pem Lehkha dik tak nei lo chu tumah inluah tir lo hram turin an in ngen.

### OTEI/C

Aizawl East Zone 3<sup>rd</sup> Division Tournament zawh takah Otei F.C Chanmari West Player J. Lalnunmawia (Johny) chu Most Promising Player ah thlan a ni.

Sub - Committee Report

Property Sub-Committee :-

☞ Hun remchang hmasa berah Committee koh tum a ni.

☞ Section tin ten mahni Section huamchhungah Information te chiang zawka kan hriat theih nan a chhiat palhah Property Sub Committee te hnenah hriattir tur a ni.

☞ Ni 31.8.2011 khan Chairman Pu T.C. Lalhmangaiha'n a lo Mualkhang ramah a zova, Section hrang hrang O.B, Property Sub Committee hruaitute leh Branch Executive te nen lo zawhna hun hlimawm tak hman a ni.

**COMPUTER  
REPAIRING**

Computer chhe siam tur nei tan a hnuai Address leh Phone No ah hian koh leh pan theih reng ka ni e.

Lalruatfela(Maruata)  
C/o R.K. Pahlira.  
Chanmari West, V Section

Phone No:  
9862378288/9862772594

**HIGHLAND CHEVROLET**

Car chi hrang hrang duh thlan tur a awm e.

**Spark, Beat, U-VA, AVEO, Optramagnum, Cruze, Tavera, Captiva**

- PARTS AND ACCESSORIES KAN NEIA, KAN CHAH THEI RENG BAWK E.
- WARRANRY 3yrs / 100000 Km KAN NEI BAWK.
- LOAN LA DUH TAN BANK ZAWNG ZAWNG KALTLANGIN KAN PE THEIA, SAWRKAR HNATHAWK LEH MIMAL SUMDAWNG TAN PAWH HARSATNA A AWM LO.

**I HRECHIANG DUH EM? - Price, Loan Facilities, Test Drive :**

**HIGHLAND CHEVROLET**

SHOW ROOM AND SERVICING STATION  
AIZAWL-LUNGLEI ROAD, ZEMABAWK, AIZAWL

Ph. Showroom : 0389- 2351914

Servicing Station : 8974143304

Email : [highlandsalesenquiry@gmail.com](mailto:highlandsalesenquiry@gmail.com)

Facebook: Highland Aizawl

**PAN CARD**

SUMDAWNG, ZIN MITE, GOVT. SERVANT, COMPANY LIAN etc. a thawk leh Insurance ti tur tan a tangkai tak PAN CARD chu DAZZLECHIPS Internet Cafe, Chanmari-ah leh a hnuai mi hnenah hian siamtir theih reng a ni e.

VL-A, Taitesena Section  
Ph : 9862130602

**L.R. HARDWARE**

Hunthar Peng,  
Vaivakawn

Insakna bungrua chi hrang hrang Rangva, Pipes, Glass leh Rawng (Asian Paint) etc. kan zuar e.

Contact : 9436198519

## MITIN I FIMKHUR LEHZUAL ANG U

# A PUNG TAM RINGAWT UM A SUM PEIPUN TUM HI MI DUHAM ZIA A NI A, A TAWP-A CHETSUALNA A NI FO.

# RIM TAK-A I SUM THAWHCHHUAH SA KHA ZANKHAT THILTHU A I CHAN MAI LOH NAN BANK, POST OFFICE LEH FINANCIAL INSTITUTION RINTLAK-AH CHAUH I SUM PEIPUNG THIN ANG CHE.

# SUM PEIPUN KAWNG A CHETSUAL LOH NAN MITIN I FIMKHUR LEHZUAL ANG U.

**Issued by Directorate of Institutional Finance & State Lottery  
Mizoram, Aizawl.**